

προτεχνικών πολιτισμούς δχι: ιιόνον μία χρονική διαφορά, άλλα μία διαφορά της έμπνευσεως και μία διαφορά της κινητικής άρχης.

Άκριβώς έναντιον της διπλής αύτης διαφορᾶς στρέφεται σήμερον η τεχνική δυνατότητας. "Οταν διημερινδς έργατης έξακολουθη νό: ξηγ χώρον διά τὴν ἀτομικήν του έμπνευσιν καὶ νὰ ἐπεμβαίνῃ σωματικῶς εἰς τὸ συντελούμενον ἔργον, ἐπεκτείνει μίαν τεχνικήν έμφάνισιν ὑπὸ διωρίαν. Δυναμικὸς σκοπὸς τῆς τεχνικῆς εἶναι οὐκάλεψις τοῦ ἡρωπίνου παραγόντος, άκριβώς διότι ὁ παράγων αὐτὸς εἶναι ἀνεπίδεκτος ἐπαναλήψεως. Έὰν ἀκόμη εἰς ὥρισμένα ἔργοστάσια οἱ ἔργαζόμενοι ἐπαναλαμβάνουν τὴν ίδιαν κίνησιν, αὐτὸ δὲν σημαίνει τεχνικήν τελειότητα η τεχνικήν ἀνάγκην. Άλλ' ἀπούσιαν τῆς τεχνικῆς. «Μία καὶ η αύτη» κίνησις εἶναι τὸ ἔργον τοῦ μηχανήματος. Εφ' ὅσον λοιπὸν διηθρώπος «ἀντικαθιστᾷ» τὸ μηχάνημα, η τεχνική εἶναι μία ἀπαίτησις. Τὸ γεγονός αὐτὸ καὶ μόνον δεικνύει, διτι η σημερινή ἐποχὴ εύρισκεται καθ' δδὸν πρὸς τὴν τεχνικήν. "Ωστού ν' ἀντικατασταθῇ, διπου η ἀντικατάστασις εἶναι δυνατή, ὑπὸ τοῦ μηχανήματος, τὸ ἀνθρώπινον ἔργον θὰ διάγῃ μίαν μεταβατικήν περίοδον. Ή ἀντικατάστασις διως δλων τῶν τεχνικῶν ἐπαναληπτῶν πράξεων διά τῆς μηχανῆς δὲν θὰ σημαίνῃ, δπως πολλοὶ φοδοῦνται, τὸ τέλος τοῦ ἔργαζομένου ἀνθρώπου, άλλ' ίσως τὴν ἀρχὴν μιᾶς καθαρῶς πνευματικῆς ἔργασίας διά τὸν ἀνθρώπον." Ισως μόνον τότε ἐπέλθῃ μία ίσορροπία ἐντὸς τοῦ σημερινοῦ αλχμαλῶτου τῶν ἐπαναλήψεων, διά τῶν δποίων ρυθμίζεται η σωματική καὶ η πνευματική του ζωῆς, διά τῶν δποίων δηλαδὴ δ σύγχρονος ἀνθρώπος κατ' ἐπιταγὴν η καθ' ὑποβολὴν ἐπιχειρεῖ νὰ συναγωνισθῇ ἐκμηχανευόμενος, διτι μόνον μία ἀπάνθρωπος τεχνική διάταξις ἔχει τὴν δύναμιν νὰ ἐπιτύχῃ.

**3) Απελευθέρωσις καὶ μετάθεσις τῆς ἐνεργείας (ώς μετατροπὴ τῆς φυσικῆς καταστάσεως εἰς μεταφυσικὴν έσχον).**

Έξ δλων τῶν προγενεστέρων τεχνικῶν, αἱ δποίαι εἴθεσαν ἐπὶ τόπου τὴν δύναμιν τῆς φύσεως εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τοῦ ἀνθρώπου, τὴν σύγχρονον τεχνικὴν διακρίνει η ἀποδέσμευσις καὶ τὸ μεταθετὸν τῆς φυσικῆς δυνατότητος. Εἰς δσας περιπτώσεις διηθρώπος μετεχειρίσθη τὴν ἐνέργειαν τῆς φύσεως, τὴν ζεύξει, δπου καὶ δπως παρουσιάζετο εἰς τὴν φυσικὴν της κατάστασιν. Πρότυπον τῆς τακτικῆς του ὑπῆρξε τὸ ὑποζύγιον, έστω καὶ ἀν ἐπρόκειτο περὶ ίστιοφόρου η ὑδρομύλου. Η μεταφορὰ τοῦ βάρους διά τοῦ ἡμιόγου, η ἀνασκαφὴ τῆς γῆς διά τοῦ ταύρου, η κίνησις τοῦ πλοίου διά τοῦ ἀνέμου, τὸ ἀλεσμα τοῦ σίτου διά τοῦ ὄδατος, εἶναι τρόποι ζεύξεως τῆς φυσικῆς ἐνεργείας. "Εργον καὶ δύναμις εύρισκονται ἐν προκειμένῳ εἰς διεσσον συναλληλίαν, ώστε η τεχνικὴ πρᾶξις νὰ ἔγκειται εἰς τὴν ἀκολουθίαν η τὴν ἀλλαγὴν τῆς φυσικῆς κατευθύνσεως.

Πρώτη η ἐφεύρεσις τῆς πυρίτιδος ἐπέφερεν εἰς τὸν τρόπον αὐτὸν τῆς

τεχνικής συμπεριφορᾶς ριζικήν καινοτομίαν. Διὰ τῆς ἐκρήξεως συντελοῦνται δύο διὰ τὴν ἔξέλιξιν τοῦ πρακτικοῦ βίου κεφαλαιώδη γεγονότα: Πρῶτον παρουσιάζεται μία δύναμις, ή δποία ἀπουσιάζει εἰς τὸ φυσικὸν περιβάλλον. Δεύτερον η δύναμις αὐτὴ εἶναι δυνατὸν γὰρ ἐμφανισθῆ ὅπουδήποτε. Ἡ ἐφεύρεσις τῆς πυρίτιδος ἀρχὰς τοῦ 14ου αἰῶνος ἀνήγγειλε καὶ διὰ τῶν κοινωνικῶν καὶ πολιτικῶν τῆς συγεπειῶν (κατάρρευσις τοῦ ἴπποτικοῦ συστήματος, ἐμφάνισις μεσαίας τάξεως, πλεονεκτικὴ θέσις τῶν ἐπιτιθεμένων ὡς πρὸς τοὺς ἀμυνομένους, ισχυροποίησις τῆς κεντρικῆς πολιτικῆς ἀρχῆς ὡς μόνης ἰκανῆς γὰρ προμηθευθῆ καὶ γὰρ διατηρήσῃ ἐκπυρσοκρετοῦντα δπλα) ἐπετάχυνε τὴν ἔλευσιν μιᾶς μεταφυσικῆς ἐποχῆς, η δποία ἐκ συστήματος ἀρχίζει, ἀφ' ὃτου δ ἀνθραξ «ἀπεδέσμευσε» διὰ τοῦ ἀτμοῦ τὴν δύναμιν τοῦ ὄντος. Ἀπὸ τῆς στιγμῆς αὐτῆς η μία μετὰ τὴν ἄλλην αἱ μορφαὶ τῆς ἐνεργείας ἀποκτοῦν ἀνθρώπινον πρόσωπον, εἶναι φυσικὰ γεγονότα, τὰ δποία διὰ τὴν ἐμφάνισίν των προύποθέτουν τὴν τεχνικὴν ἐπέμβασιν. Ἀντὶ γὰρ δεσμεύσῃ τὴν δύναμιν, δ ἀνθρωπὸς αὐτὴν τὴν φορὰν τὴν «ἀπελευθερώγει». Ἡ ἀπελευθέρωσις αὐτὴ σημαίνει μεταρρύθμισιν τῆς φυσικῆς λειτουργίας. Διὰ γὰρ παρουσιασθῆ ὡς δύναμις, η φύσις πρέπει ἀπὸ τώρα καὶ εἰς τὸ ἔξης γὰρ τεθῆ ἐναντίον τοῦ φυσικοῦ τῆς ἔθους. Ἡ σύγχρονος τεχνικὴ ἐμφανίζεται τελικῶς ὡς μετατροπὴ τῆς φυσικῆς καταστάσεως εἰς μεταφυσικὴν δυνατότητα.

Διὰ τοῦ χαρακτήρος αὐτοῦ λύονται ταυτοχρόνως καὶ οἱ δεσμοὶ μεταξύ τόπου καὶ δυνάμεως. Εἰς ὥρισμένας περιπτώσεις, κατὰ τὴν χρῆσιν ἐπὶ παραδείγματι τοῦ «λευκοῦ ἀνθρακοῦ», δ σύγδεσμος φαίνεται διατηρούμενος. Οὐσιαστικῶς δμως δ διὰ τῆς ὄντατοπτώσεως παραγόμενος ἡλεκτρισμὸς δὲν χρησιμοποιεῖται, δπως εἰς τὴν περίπτωσιν τοῦ ὄντροιμού, εἰς τὸν τόπον τῆς παραγγῆς, ἀλλ' εἰς μίαν συνεχῶς εὑρυτέραν περιφέρειαν. Ο σύγδεσμος αὐτός, ἔφ' ὃσον εἶναι ἀπαραίτητον τὸ ἡλεκτρικὸν καλώδιον, ἔξακολουθεῖ γὰρ ίσχύη, ἀποτελεῖ δμως ἦδη μίαν ἔξαίρεσιν. Αὐτοκίνητα καὶ ἀεροπλάνα, πλοῖα καὶ ὑποθρύχια μεταφέρουν τὴν ἐνέργειαν, η δποία τὰ προωθεῖ. Ο ἡλεκτρικὸς φακός, τὸ φορητὸν ραδιόφωνον η τὰ ἀκουστικὰ τῆς βαρυκοῖας εἶναι ἐδαφικῶς ἀνεξάρτητα. Ἡ ἡλεκτρικὴ στήλη ἀποτελεῖ δχι μόνον σήμερον μίαν κατὰ κράτος ὑπεργίκησιν τῶν ὀρίων τοῦ χώρου, ἀλλ' ίσως τὸ μέλλον τῆς συγκοινωνίας, δταν τὰ δρυκτέλαια ἔξαντληθοῦν. Ἐργοστάσια ἀτομικῆς ἐνεργείας θὰ «φορτώνουν» προσεχῶς «ἀτομικὰς στήλας» διὰ τὴν κίνησιν δλων τῶν δχημάτων. Ἐφ' ὃσον διὰ τῆς τεχνικῆς μεταβολῆς τῆς συνθέσεως τῆς ὄλης προκύπτει «ἔλευθέρα» ἐνέργεια, δ ἀνθρωπὸς εύρηκε τὴν κινητήριον δύναμιν τοῦ μεταφυσικοῦ του κόσμου.

ε) Αἴτιοι ογκοὶ καὶ μαθηματικὴ σκέψις (ώς ἀποδέσμευσις ἐκ τῆς ἐμπειρέας).

Διὰ τὴν ἀπόκτησιν τεχνικῶν ίκανοτήτων ητο καὶ δπού η σημερινὴ τεχνικὴ

δὲν ξαπλεν ἀκόμη τὴν ἐμφάνισίν της, ξέσακολουθεῖ νὰ είναι ἀναγκαῖα μία συμβίωσις τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὴν ὑπὸ διαμόρφωσιν ὅλην. Εἰς δλα τὰ χειροτεχνικὰ ἐπαγγέλματα οἱ μαθητευόμενοι παρακολουθοῦν τὰς κινήσεις καὶ ἐνστεργίζονται τὰς συμβουλὰς τῶν τεχνιτῶν. «Μάστορες» καὶ «μαστρογιοί» ἀποκτοῦν καὶ διατηροῦν διὰ τοὺς ἑαυτούς των τὴν ἀπαιτουμένην ἐπιτηδειότητα. Εἰς δλα τὰ προτεχνικὰ ἐπαγγέλματα ἡ ἐμπειρία μεταξὺ ταῦτα: διὰ τῆς ἐμπειρίας. Ἡ «τέχνη» εἶγαι ἀναφαίρετον κτῆμα τοῦ τεχνιτοῦ καὶ θὰ ξέσαφανισθῇ, ἐὰν ἔκεινος δὲν ἀποκτήσῃ διαδόχους, εἰς τοὺς δποίους θὰ ὑποδείξῃ τὰ μυστικὰ τῆς ἐμπειρικῆς μεθόδου, πῶς δηλαδὴ ὀφείλουν νὰ ἔθισθοῦν πρακτικῶς εἰς τὰς ἀπαιτήσεις τοῦ ἐπαγγέλματος. «Νά πῶς πρέπει νὰ πιάσῃς τὸ σίδερο..., περίμενε, ὥσπου νὰ δέσῃ τὸ μεῖγμα..., πρῶτα θὰ κάνῃς αὐτὸν καὶ μετέπειτα ἔκεινο». Τῶν προτεχνικῶν ἐπαγγελμάτων ἡ μέθοδος εἶγαι καὶ παραμένει περιγραφεῖν. Ἐνδιαφέρει δηλαδὴ ἐνταῦθα τὸ ἀποτέλεσμα καὶ δχι δ λόγος του. Διατί τὸ πρᾶγμα συμβαίνει κατ' αὐτὸν καὶ δχι κατ' ἄλλον τρόπον, εἶναι μία ἔρωτησίς, ἡ δποία, διὰ νὰ τεθῇ καὶ νὰ λάβῃ ἀπάντησιν, προϋποθέτει δλόχληρον τὸ γεγονός τῆς εὑρωπαῖς τῆς ἐπιστήμης, τοὺς μίαν θεωρητικὴν σχέσιν τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὴν φύσιν. Αἱ τεχνικαὶ δλῶν τῶν πολιτιστικῶν κλιμάτων δὲν ὑπερέβησαν δμως τὰ δρια τοῦ «πῶς». Ἐμειναν διὰ τοῦτο ἐγτὸς τῶν δρίων τῆς ἡλικίας, ἔγνωρισαν ἐλαχίστας ἐπαναστάσεις, ἐπανειλημμένως ἐλησμονήθησαν, ἄλλοτε περιεβλήθησαν τὴν ἱερότητα τοῦ μυστηρίου καὶ τελικῶς παρέμειναν προσωπικὴ ὑπόθεσις.

Διὰ τὴν στροφὴν τοῦ πνεύματος πρὸς τὴν αἰτίαν εἰς τὴν συγκεκριμένην ἐμφάνισιν τοῦ ἐπὶ μέρους φυσικοῦ γεγονότος ἡ σημερινὴ τεχνικὴ δὲν συνέχισεν ἀπλῶς μίαν προηγουμένην τεχνικὴν ἐποχὴν, ἀλλ' ἀντέστρεψε τὴν ἀρχὴν τοῦ τεχνικοῦ πνεύματος τῆς παραδόσεως. Ἡ ἐπιστημονικῶς θεμελιωμένη γνῶσις ὑπερπηδᾷ τώρα τὰ δρια τοῦ προσώπου καὶ συσπειροῦται εἰς τὸν νόμον. Χωρὶς προγενεστέραν πεῖραν δλοι εἶναι ἀπὸ τοῦδε εἰς θέσιν δχι μόνον νὰ προσεταιρισθοῦν τὴν ἐμπειρίαν ἀπόγυτων ἐπαΐσγτων, ἀλλὰ νὰ τὴν ἐλέγξουν, νὰ τὴν συμπληρώσουν ἡ νὰ τὴν δοκιμάσουν ἐπὶ ἄλλου ἐπιπέδου. Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον δ ἀνθρωπος διακόπτει τὴν «συνουσίαν περὶ τὸ πρᾶγμα» καθ' ἑαυτό, διὰ νὰ σπουδάσῃ τὴν ἐσωτερικὴν σύστασιν, σχέσεις, αἱ δποίαι εἶναι δυνατὸν νὰ διατυπωθοῦν θεωρητικῶς. Ἰδανικὴν διατύπωσιν τῶν φυσικῶν σχέσεων ὑπόσχονται εἰς μεταγενεστέρους εὑρωπαῖκούς χρόνους τὰ «μαθηματικά». Εἰς τὴν ἔξελιξιν τῆς νεωτέρας φυσικῆς ἐπιστήμης ἡ αἰτιότης καὶ τὰ μαθηματικὰ παρουσιάσθησαν ἀπὸ κοινοῦ συγκεκριμένως τὸ έτος 1595 μ.Χ. διὰ τῆς ὑπὸ τοῦ Γαλιλαῖου πειραματικῆς θεμελιώσεως τοῦ νόμου τῆς πτώσεως τῶν σωμάτων ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ μέτρου καὶ τοῦ ωρολογίου. Ἐκτοτε ἡ αἰτιότης ἐτόνισεν ἰδιαιτέρως τὴν παρουσίαν της εἰς τὸ ἐπιστημονικὸν προσκήνιον καὶ ἀνέθεσεν εἰς τὰ μαθηματικὰ τὴν σχηματικὴν παράστασιν.

‘Απὸ τῆς ἀρχῆς τοῦ παρόντος αἰώνος ἡ αἰτιότης χάνει ἔδαφος πρὸς ὅφελος τῶν μαθηματικῶν. Δέν ἀπαυχολεῖ τὴν σκέψιν δὲ καθορισμὸς «τοῦ» αἰτίου ἐνὸς φυσικοῦ γεγονότος, ἀλλ’ ἡ μαθηματική του ἀρθρωσίς. Διὸ τοῦτο οἱ τομεῖς τῆς τεχνικῆς, ἐντὸς τῶν δποίων ἀγαπτύσσονται φυσικὰ γεγονότα, ὑποτάσσονται εἰς τὸν ἀριθμόν. Ὁ τιδήποτε παρουσιάζεται ἐντὸς τῶν τομέων αὐτῶν, εἶναι ἔγυν λος μαθηματικὴ ἔκφρασις. Ὁ ραδιοφωνικὸς δέκτης ἀναφέρεται εἰς ὥρισμένην συχνότητα ἡχητικῶν κυμάτων· τὸ θερμόμετρον μετατρέπει τὸν πυρετὸν εἰς ἀριθμητικὴν ἔγδειξιν· ἡ μαργαρίνη εἶναι μία ποσοτικὴ σύνθεσις κατὰ βάσιν φυσικῶν οὖσιν· τὸ τηλέφωνον μεσιτεύει τὸν ἥχον διὰ τοῦ συγδυασμοῦ ἀριθμῶν· Ὁ γερανὸς ὑψώνει ἀριθμητικὰ βάρη μέχρις ἐνὸς ὅρίου· τὰ πλοῖα διασχίζουν τοὺς ὠκεανούς κατ’ ἀναφορὰν πρὸς γεωμετρικὰς σχέσεις· τὸ διαστημόπλοιον κινεῖται ἐντὸς τοῦ κοσμικοῦ χώρου ἐπὶ τῇ βάσει μαθηματικῶν ἐντολῶν καὶ μεταδίδει εἰς τὴν γῆν μαθηματικὰ συνθήματα· αἱ ἀσφάλειαι ρυθμίζουν τὴν πορείαν τῶν ἀναλόγων τῶν στατιστικῶν δεδομένων· τὰς ὀνόματα φυσικῶν ἴδιοτήτων εἶναι σύμβολα μαθηματικῶν συναρτήσεων. Ἡ βάσις, ἐπὶ τῆς δποίας στηρίζεται δλόκληρος ἡ τεχνικὴ πραγματικότης λέγεται μαθηματικὴ συγάφεια πνεύματος καὶ ὕλης· Ἡ πειραματικὴ διάρθρωσις τοῦ θαύματος αὐτοῦ δνομάζεται φυσικὴ ἐπιστήμη. Ἐφ’ ὅσον ἡ συγάφεια διανοίας καὶ πραγματικότητος δὲν εἶχε διατυπωθῆ μαθηματικῶς, ἡ τεχνικὴ διέτρεξε τὴν προϊστορίαν της. Ἡ μαθηματικὴ σχέσις ἀνθρώπου καὶ πράγματος, τὴν δποίαν εἰσήγαγεν ἡ αἰτιότης, διὰ νὰ τῆς παραχωρήσῃ ἐν συνεχείᾳ τὴν θέσιν της, θέτει τελείαν καὶ παῦλαν εἰς τὸν προσωπικὸν ἔλεγχον τοῦ τεχνικοῦ γεγονότος, ἀποκλείει τὴν ἀτομικὴν ἐπέμβασιν εἰς τὴν λειτουργίαν του, δρίζει δι’ ὅλους ἀνεξαιρέτως τοὺς ἀνθρώπους κοινήν, εἰς τὴν περιφέρειαν τοῦ ἔργου ἀγαφερομένην στάσιν καὶ ἀποτελεῖ αὐτὴν τὴν στιγμὴν τὴν κινητήριον δύναμιν τῆς ἴστορίας.

στ) ΙΙΙεθιδεκὴ ἀνωγυμένα (ώς ὑπέρβασις τῆς πατρότητος τοῦ ςργού καὶ ως ἔξαντεκειμένησις τῆς προσωπικῆς συμβολῆς). Εἰς τὴν σημερινήν της κατεύθυνσιν ἡ τεχνικὴ διακρίνεται τῶν προηγουμένων ἐποχῶν διὰ τοῦ συστηματικοῦ ἀποκλεισμοῦ τῶν προσωπικῶν χαρακτήρων ἐκ τῆς ἔργασίας. Ἡ ἀνωγυμία συνοδεύει διεθναίως τὰ τεχνικὰ ἔργα τοῦ ἀνθρώπου ὅλων τῶν γεωγραφικῶν πλατῶν, ἀλλ’ εἰς δλας τὰς περιπτώσεις πρόκειται περὶ ἐνὸς τυχαίου χαρακτηριστικοῦ. Δὲν ἀνήκει δηλαδὴ εἰς αὐτὴν τὴν φύσιν τῆς προτεχνικῆς ἐφευρέσεως, ἀλλὰ τὴν συνοδεύει λόγῳ συμπαρομαρτουσῶν ἔξωτερικῶν πρὸς ἐκείνην συνθηκῶν. Μία ἔξ αὐτῶν εἶναι ἡ μυθολογικὴ διάθεσις, ὃπου ἀπουσίαζεν ἡ γραπτὴ παράδοσις. Βασικαὶ ἐφευρέσεις προϊστορικῆς καταγωγῆς ἀπεδόθησαν εἰς θεῖα πρόσωπα. Εἰς τὴν Κίναν λ.χ. δ πρῶτος μυθικὸς βασιλεὺς ὑπέδειξεν εἰς τοὺς ὑποτελεῖς του τὸν δεσμὸν δύο νημάτων, πὸν κόμβον. Εἰς τὴν Ἑλλάδα τὸ πῦρ καὶ συγάμα πλῆθος δλων ἐφευρέσεων ἐδί-

δαξε τους άνθρωπους ό Προμηθεύς, εις τὴν Αἴγυπτον ἀριθμόν τε καὶ λογισμόν... καὶ γεωμετρίαν καὶ ἀστρονομίαν, ἔτι δὲ καὶ πεττείας καὶ κυβείας καὶ δὴ καὶ γράμματα»<sup>19</sup> δ θεὸς Θεύθ, εἰς τὴν Ἰουδαίαν τὴν κτηνοτροφίαν δ Ἰωβέλ, τὴν φαλικήν δ Ἰουδάλ, τὴν σιδηρουργίαν δ «σφυροκόπος χαλκεὺς χαλκοῦ καὶ σιδῆρου» Θοβέλ<sup>20</sup>.

“Αλλοι ἔξωτερικοὶ ὄροι ἀποσιωπήσεως τοῦ δύναματος τοῦ ἐφευρέτου ὑπῆρξαν ίδιως εἰς τὸν εὐρωπαϊκὸν χῶρον ἡ ὑποτίμησις τῶν χειρωνακτῶν, δ φθόνος ἴσχυρῶν προσώπων καὶ ἡ ἀπαγόρευσις γεωτεριστικῶν τάσεων ἐκ μέρους τῶν συντεχνιῶν. Παράδειγμα τῆς τρίτης περιπτώσεως ἀποτελεῖ δ πνιγμὸς τοῦ πρώτου ἐφευρέτου μηχανικῆς μεθόδου ὑφάγσεως εἰς τὴν πόλιν Danzig τὸ ἔτος 1579 καὶ ἡ καταστροφὴ τῆς ἐφευρέσεώς του<sup>21</sup>. Τὴν δευτέραν περίπτωσιν εἰκονογραφεῖ ἡ ἀφγγησίς τοῦ Διωνού Κασσίου, κατὰ τὸν δποτον δ αὐτοκράτωρ Τιβέριος ἐκ ζηλοφθονίας ἔθανάτωσε τὸν ἐφευρέτην τῆς ἀθραύστου μάλου καὶ ἀπηγόρευσε τὴν μνήμην τοῦ δύναματός του («Ἄρχιτέκτων γάρ τις, οὐ τὸ δνομα οὐδεὶς οἶδε — τῇ γάρ θαυματοποίᾳ αὐτοῦ φθονήσας δ Τιβέριος οὐκ ἐπέτρεψεν αὐτὸν εἰς τὰ ὑπομνήματα ἀναγραφῆναι...» (Τιβερίψ) ποτήριόν τι ὑαλοῦν καταβαλόντος τε ἔξεπίτηδες καὶ θλασθέν πως ἡ συντριβὴν ταῖς τε χερσὶ διατρίψαντος καὶ ἀθραυστον παραχρῆμα ἀποφήναγτος... ἀπέκτεινεν αὐτόν»<sup>22</sup>). Παρὰ τὴν ὑπεροχὴν τῆς πνευματικῆς ἐργασίας, πρώτη ἡ Ἑλληνικὴ ἀρχαιότης μᾶς παραδίδει ἐν τούτοις τὰ δύναματα τῶν σημαντικωτέρων μηχανικῶν, οὕτως ὥστε οἱ περισσότεροι τῶν εἰς Ἑλληνικοὺς χρόνους ἀναφανέντων τεχνικῶν γεωτερισμῶν γὰρ μὴ στεροῦνται πατρότητος. Τὸν 2x2 μ. ὑπόγειον ὅδραγωγὸν μῆκους περίπου 1.500 μέτρων ὑπὸ τὸν λόφον Κάστρον εἰς τὴν Σάμον διώρυξεν τὸ ἔτος 522 π.Χ. Εὑπαλίνος δ Μεγαρεύς τὸν 32 μέτρα ὑψηλὸν Κολοσσὸν τῆς Ρόδου ἔτηξεν δ Λίγδιος Χάρης κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς δωδεκαετίας 301 - 290 π.Χ.: πλήθος αὐτομάτων κατεσκεύασαν οἱ Ἀλεξανδρεῖς Κτησίνος καὶ Ἡρών τεχνικὰς μεθόδους ἀμύγης ἐφεύρεν δ Ἀρχιμήδης. Ἐφ’ δσον δὲν πρόκειται περὶ μεταμοσχευθεισῶν εἰς τὴν Εὐρώπην ἐφευρέσεων, τῶν δποίων ἡ καταγωγὴ χάνεται εἰς τὴν Ἀσίαν, ἡ ἀλυσίς αὐτὴ συνεχίζεται μέχρι τῶν ἀρχῶν τοῦ παρόντος αἰῶνος. Τὴν πυρίτιδα ἐφευρίσκει εἰς τὴν Εὐρώπην δ Berthold von Lützelstetten, τὴν ἀεραντλίαν δ O. von Guericke, τὸ ἐκκρεμὲς δ Chr. Huyggen, τὴν λογιστικὴν μηχανὴν δ B. Pascal, τὸ ἀλεξικέραυγον δ B. Franklin, τὸν ἡλεκτρικὸν λαμπτῆρα δ Th. Edison, τὸν κινηματογράφον οἱ ἀδελφοὶ Lumière.

‘Απὸ τῆς ἐφευρέσεως τῆς ἀτμομηχανῆς τοῦ James Watt ἡ κατάστασις βαθμηδὸν μεταβάλλεται. Καθ’ ὅλην τὴν διάρκειαν τοῦ 19ου αἰῶνος διπλώματα εύρεσιτεχνίας κατοχυρώνουν τὴν πατρότητα γεωμετρικῶς πολλαπλασιαζομένων ἐφευρέσεων. “Ηδη ἐμως ἡ μία ἐφεύρεσις συνδέεται ἐσωτερικῶς πρὸς τὴν ἄλλην καὶ εἰς πολλὰς περιπτώσεις εἶναι ἡ ἔξελιξις ἡ ἡ ἐφαρμογὴ τῆς ἐπὶ ἐνδεικτικῆς παραλλήλου τεχνικοῦ τοιμένως. Ή ἐσωτερικὴ συγάφεια τῶν ἐφευρέσεων

καὶ ἡ κατασκευὴ πολυπλόκων μηχανισμῶν χαρακτηρίζουν τὰ σύγχρονα καὶ τὸ ἀρχὴν ἀνώγυμα τεχνικὰ ἔργα. Τὸ αὐτοκίνητον, τὸ ραδιόφωνον, ἡ γραφομηχανή, ἡ τηλεόρασις, ἡ ἀτομικὸς κινητήρ εἶναι ἔργα δημάδων. Εἰς τὸν τεχνικὸν κόσμον παρουσιάζεται τὸ μέχρι στιγμῆς ἀγνωστον φαινόμενον team work, ὃ συντονισμὸς τῆς προγραμματικού μένης ἔρευνης περισσοτέρων ἐρευνητῶν εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς βιομηχανικῆς παραγωγῆς. "Οχι μόνον τὰ διαστημόπλοια, ἀλλ' ὅτι συεδδὺν ἐμφανίζεται σήμερον εἰς τὴν ἀγοράν, εἶναι ex definitione ἀνώγυμον. Αὐτὴν τὴν φοράν ἡ ἀνωνυμία δὲν εἶναι μία ἀπλὴ ἔξωτερικὴ συνθήκη, ἀλλ' ἡ ἔσωτερικὴ προϋπόθεσις τοῦ ἔργου. Τὴν νέαν κατάστασιν τῶν πραγμάτων χαρακτηρίζουν τὰ ἐπόμενα ἔρωτήματα: «Γνωρίζετε τὴν ὑποσημείωσιν περὶ τοῦ μαρίου ω τῆς ὄμάδος Beratron εἰς τὸ Berkeley;... —Ποῖοι ἀκριβῶς συνειργάσθησαν εἰς τὸ σπουδαιότατον πείραμα G - 2 τῶν CERN; — Δὲν εἶναι δυστυχῶς πλέον δυνατὸν νὰ διαπιστωθῇ. Οἱ συνεργάται ἦσαν συνήθως φιλοξενούμενοι ἐξ Ἰαπωνίας, οἱ ὅποιοι παρέμενον μόνον ἐξ μῆνας καὶ ἡ σύθεσις τῆς ὄμάδος μετεβλήθη ἐπανειλημμένως»<sup>23</sup>. Εἰς τὰ συγχροτήματα τῶν μεγάλων βιομηχανικῶν ἐγκαταστάσεων ὑπάρχουν σήμερον εἰδικὰ ἔργαστηρια διὰ μηνίμους καὶ φιλοξενουμένους ἐπιστήμονας, οἱ ὅποιοι ἐπὶ μισθῷ συνεργάζονται εἰς τὴν ἔξελιξιν τοῦ παραγομένου τεχνικοῦ ἔργου. Εἰς τὴν ἐποχήν μας ἡ ἔφεύρεσις προγραμματίζεται καὶ παρουσιάζεται κατὰ παραγγελίαν χωρὶς συγκεκριμένην πατρότητα.

Ταυτοχρόνως πρὸς τὸ ἔφευρετικὸν ἔργον ἀποδάλλει μὲ συνεχῶς ἐπιταχυνόμενον ρυθμὸν τὸν προσωπικὸν τῆς χαρακτῆρα καὶ ἡ τεχνικὴ ἔργασία καθ' ξαυτήν. Εἰς δλους τοὺς προτεχνικοὺς πολιτισμοὺς ὁ ἔργαζόμενος ἡτο ἡ σωματικὴ καὶ ἡ πνευματικὴ προϋπόθεσις τοῦ τεχνικοῦ ἔργου. Σήμερον δημιώς τὸ ἔργον αὐτὸν εἶναι τόσον τελειότερον, δσον δλιγάτερον ἐπεμβαίνει εἰς τὴν διαμόρφωσίν του ὁ ὑποκειμενικὸς παράγων. Βεβαίως ἡ παρουσίασις τεχνικῶν ἔργων χωρὶς τὴν ἐπέμβασιν τοῦ ἀνθρώπου, τὸ ἰδανικὸν τῆς βιομηχανίας, δὲν ἔχει ἀκόμη ἐκπληρωθῆ ἐπειδὸς τοὺς τεχνικοὺς τομεῖς. () αὐτοματισμὸς δημιώς εἶναι ἡδη μία πραγματικότης καὶ συγχρόνως τὸ μέλλον τῆς βιομηχανικῆς παραγωγῆς. Η ἔξελιξις αὐτὴ σημαίνει μίαν ἀποφασιστικὴν ἐπαγάστασιν ἐν σχέσει πρὸς δλα ἀνεξαιρέτως τὰ τεχνικὰ ἐπιτεύγματα τοῦ παρελθόντος. "Ολοι οἱ προτεχνικοὶ πολιτισμοὶ εἰργάσθησαν ἐπὶ τῇ δάσει τεχνικῶν μεθόδων καὶ μέσων, ἡ συνεχὴς δημιώς σωματικὴ καὶ πνευματικὴ συμμετοχὴ τοῦ συγκεκριμένου ἀνθρώπου εἰς τὸ συντελούμενον ἔργον ὑπῆρξεν ὁ ἀποφασιστικὸς του παράγων. Ἀπὸ τῆς πλευρᾶς αὐτῆς οἱ προτεχνικοὶ πολιτισμοὶ μέχρι τῆς ὑπερβάσεώς των παρέμειναν συνδεδεμένοι πρὸς τὸ ἔργαζόμενον πρόσωπον.

Ἐκατὸν πενήντα ἔτη μετὰ τὴν πρώτην ἔξαντικειμένισιν τῆς σωματικῆς ἔργασίας ἔξαντικειμένιζεται εἰς τὴν τεχνικὴν ἴστορίαν ἡ ἔργασία τοῦ πνεύματος. "Οπως ἡ μηχανὴ ἐπιτυγχάνει τὴν ἀπόλυτον δημοιομορφίαν καὶ εἶναι εἰς θέσιν νὰ κατασκευάσῃ, δ.τι σωματικῶς λόγω τῆς ἀπαιτουμένης δυνάμεως καὶ

τῆς λεπτότητος τῆς ἔργασίας θὰ ἦτο ἀδύνατον, ἐλέγχει καὶ συντονίζει καὶ δηλεκτρογικὸς ἔγκεφαλος μηχανικὰς διατάξεις, διὰ τοὺς συνδυασμούς τῶν δποίων ἡ φυσικὴ ἀντίληψις τοῦ ἀνθρώπου θὰ ἦτο ἀνεπαρκής. Εἰς τὰ ἔργοστάσια π.χ. αὐτοκινήτων Ford τοῦ Detroit μηχανικῶς ἐλεγχόμεναι διατάξεις (control engineering) ἔκτελοῦν ἀπὸ τοῦ 1949 ἐντὸς 15 λεπτῶν 550 διαφόρους «πράξεις» καὶ παράγουν ἔξακιλύνδρους κινητῆρας. Ἀπὸ τοῦ 1949 ἐντὸς ἑνὸς αὐτομάτου ἔργοστασίου μὲ 50 ὑπαλλήλους εἰς τὰ περίχωρα τοῦ Λονδίνου παράγονται 3 ραδιόφωνα ἀγὰλ λεπτὸν τῆς ὥρας. Ὁχι λοιπὸν μόνον ἀπὸ τῆς ἀπόψεως τῆς ἐφερεύσεως, ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν λειτουργίαν τῆς παραγωγῆς τῶν τὰ τεχνικὰ ἔργα εἶναι σήμερον έπιστικῶς ἀγώνυμα. Διὰ πρώτην φοράν εἰς τὴν ιστορίαν ὁ ἀνθρώπος ἀναθέτει τὴν τεχνικήν του εύθύνην εἰς μηχανικὰς διαρρυθμίσεις, αἱ δποίαι εἶναι εἰς θέσιν γὰ τὸν ἀντικαταστήσουν εἰς δ.τι χαρακτηρίζει τὴν πρασωπικήν του παρουσίαν εἰς τὸν κόσμον.

ζ) Ἐντεστροφὴ τῆς σχέσεως τοῦ σκοποῦ πρὸς τὸ μέσον: ἡ προβολὴ τῆς τεχνικῆς δυνατότητος ως τῆς ἀξέσας καθ' ἐκυτήν.  
Μέχρι τῆς ἐφευρέσεως τῆς ἀτμομηχανῆς (1768 μ.Χ.) τεχνικὴ ἦτο ὁ τρόπος τῆς ἴκανοποιήσεως βιοτικῶν ἀναγκῶν ἡ τῆς ἐφαρμογῆς θεωρητικῶν σχεδίων. Βάσει τῆς ἐμπειρικῆς γνώσεως καὶ τῆς φαντασίας ὁ ἀνθρώπος διερρύθμιζεν ἀντικείμενα καὶ πράξεις ἀναλόγως τῶν ἀπαιτήσεων σαφῶς ὠρισμένων ἐπιδιώξεων. Χωρὶς ἔξαίρεσιν τὰ προτεχνικὰ ἔργαλεῖα καὶ συστήματα ἐπονταὶ τοῦ ἐνδιαφέροντος, τὸ δποίον ἔξυπηρετοῦν. Ὁ αἰχμηρὸς λίθος ἡ τὸ ξίφος, ἡ αφύρα καὶ ὁ ἄκμων, τὸ πλοίον ἡ ἡ πολιορκητικὴ μηχανή, ἡ κλεψύδρα καὶ ἡ περγαμηγή εἶναι μέσα προύπαρχόν τινα σκοπῷ. Εἰς τὸ λυκαυγὲς τοῦ ἐπιστημονικοῦ πνεύματος, τὸν 13ον αἰώνα, ἡ τεχνικὴ αὐτὴ στάσις ἀποκτᾷ θεωρητικὴν αἴγλην. Ὁ δαιμόνιος λιοναχὸς Ρογῆρος Βάκων (1214 - 1294) ὅμιλει περὶ καθαρῶς τεχνικῶν ἐφευρέσεων («in quibus nihil magicum est»), ἡ πραγματοποίησις τῶν δποίων μόλις σήμερον ἐπετεύχθη: «Εἶναι δυνατὸν γὰ κατασκευασθοῦν ὄχήματα, τὰ δποῖα, χωρὶς γὰ σύρωνται ὑπὸ ζώων, γὰ κινοῦνται μὲ ἀπίστευτον ταχύτητα... Ἐπίσης εἶναι δυνατὸν γὰ κατασκευασθοῦν μηχανήματα πτήσεως, εἰς τὸ μέσον τῶν δποίων γὰ κάθηται ὁ ἀνθρώπος... Ὁμοίως εἶναι δυνατὸν γὰ κατασκευασθοῦν συσκευαί, αἱ δποῖαι γὰ κινοῦνται ἐντὸς τῆς θαλάσσης... μέχρι τοῦ διαθερίου χωρὶς σωματικὸν κίνδυνον διὰ τὸν ἀνθρώπον»<sup>24</sup>. Διὰ τὴν ἐπίτευξίν των ἀρκεῖ ἡ μετατροπὴ τῆς θεωρητικῆς γνώσεως εἰς τεχνικὴν πρᾶξιν, πρᾶγμα εἰς τὸ δποίον συμβάλλει τὸ ἐπιστημονικὸν πείραιμα. Ἡ σημασία τοῦ πειράματος ἔγκειται ἐν προκειμένῳ εἰς τὸ γεγονός τῆς πρακτικῆς ἐκμεταλλεύσεως τῆς παραδεδομένης θεωρίας διὰ τῆς θεωρητικῆς σκέψεως τοῦ ἐπιστήμονος. Δὲν πρόκειται ἐπομένως περὶ ἐπερωτήσεως τῆς φύσεως διὰ τῆς πειραματικῆς μεθόδου, ἀλλὰ περὶ τῆς προσπαθείας γὰ καταστῇ ἡ φυσικὴ δύναμις ἐκμεταλλεύσιμος διὰ τῆς ἀξίας

τῆς λογικῆς γνώσεως. (1) Ρ. Βάκων, τὸ ὑπόδειγμα τῶν βιοτεχνῶν καὶ τῶν ἀλχημιστῶν τῶν ἀμέτωπῶν εἰπομένων αἰώνων, προσέφερε κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον τὴν θεωρητικὴν δικαίωσιν ὀλοκλήρου τῆς προϊστορίας τῆς τεχνικῆς. Ἀφ' ἣς στιγμῆς ὅμως τὸ πείραια δὲν ἐθεωρήθη, ὡς μετάφρασις τῆς γνώσεως εἰς τὴν πρᾶξιν, ἀλλ' ὡς μέθοδος ἀποκτήσεως φυσικῶν γνώσεων, ἀπὸ τοῦ Γαλιλαίου καὶ ἔξης, διηγούγθη ἢ δόδες πρὸς τὴν ἀτμομηχανήν.

Ἡ ἀπελευθέρωσις τῆς δυνάμεως τοῦ ἀτμοῦ ἀντέστρεψε τὴν κατεύθυνσιν τοῦ τεχνικοῦ πνεύματος. "Ο, τι μετεβλήθη, δὲν ἦτο διμῶς μόνον ἡ τεχνικὴ παράδοσις, ἀλλ' ἡ στάσις τοῦ ἀνθρώπου ἔγαντι τοῦ κόσμου καὶ τῆς ζωῆς. Τελικῶς δηλαδὴ ἐδόθη διὰ τῆς ἀτμοτηχανῆς τὸ σύνθημα διὰ τὴν ἐναρξιν μιᾶς πνευματικῆς ἐπαναστάσεως. Τὸ ἐρώτημα δὲν εἶναι αὐτὴν τὴν φοράν: πῶς θὰ ἐπιτύχῃ, δ.τ. θέλω, ἀλλά: πῶς θὰ προσαρμόσω τὴν θέλησίν μου εἰς ὅ, τι ἐπιτυγχάνω καὶ εἶναι δυνατὸν νὰ ἐπιτύχω. Ἀντὶ νὰ ζητῶ τὰ μέσα διὰ τὸν παρόντα σκοπόν, ζητῶ σκοποὺς διὰ τὰ παρόντα μέσα. Ἐνῷ προηγουμένως ἡ πρόθεσις καθώριζε τὴν μέθοδον, ἡ μέθοδος καθορίζει τώρα τὴν πρόθεσιν. Ἡ ἴστορία διδάσκεται σήμερον τὰς ἐπιδιώξεις τῆς ἐκ τῶν δυνατοτήτων, τὰς δύοις διαθέτει. "Οσος λοιπὸν ἔξακολουθοῦν νὰ δρίζουν ὡς τεχνικὴ «πᾶν». δ.τ. ὡς μέσον πρὸς ίκανοποίησιν ἀναγκῶν διακρίνει τὸν ἀνθρωπὸν ἐκ τοῦ ζώου εἴτε εἶναι πρᾶγμα εἴτε εἶναι μέθοδος"<sup>25</sup>, ἔχουν ὑπ' ὅψιν τὴν προϊστορίαν τῆς τεχνικῆς. Ἐφ' ὅσον ὁ ἀτμὸς ἦτο δυνατὸν νὰ προκαλέσῃ κίνησιν, κατεσκευάσθησαν ἡ ἀτμοκίνητος ὑδραντλία, ἡ ὑφαντικὴ καὶ ἡ σιδηροδρομικὴ μηχανή. Ἐφ' ὅσον ἡ κίνησις ἦτο δυνατὸν νὰ παρασταθῇ ἐπὶ μιᾶς ἐπιφανείας, ἀνεπτύχθη ἡ διομηχανία τοῦ κινηματογράφου. Ἐφ' ὅσον ὁ ἥλεκτρισμὸς ἦτο δυνατὸν νὰ προξενήσῃ ψύξιν, διεδόθησαν τὰ ψυκτικὰ μηχανήματα καὶ τὰ κατεψυγμένα τρόφιμα καὶ προβάλλει τὸ ἐρώτημα δχι μόνον γενικῶς, εἰς τὸ θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ συμβάλῃ ἀκόμη ἡ κατάψυξις, ἀλλ' ἐντελῶς συγκεκριμένως, μήπως διὰ τοῦ φύχους ὑπάρχῃ προσπτικὴ ὑπερνικήσεως τοῦ θανάτου, μία ἐλπίς, ἡ ὅποια δημιουργεῖ ὡς νέαν ἐπιστήμην τὴν «κρυοδιολογίαν» καὶ ίδρυει ἡδη ἑταίρειας ἀθανασίας, ὅπως τὴν Society of Anabiosis τῆς Νέας Γύρης καὶ τὴν Immortality Research Association τῆς Καλλιφοργίας. Ἐφ' ὅσον ἡ ἀτομικὴ ἐνέργεια εἶναι δυνατὸν νὰ γαλιναγωγηθῇ, παρουσιάζονται τὰ ἐρωτήματα τῆς εἰρηνικῆς τῆς χρησιμοποιήσεως. Ἐνῷ λοιπὸν μέχρι σήμερον ἡ τεχνικὴ δύναμις ὑπῆρξε μέσον ἔξυπηρετήσεως, σήμερον ἡ ἔξυπηρέτησις εἶναι ἐπακόλουθον τῆς τεχνικῆς δυνάμεως.

Ἀπὸ τοῦ ἀτμοκίνητου κινητήρος καὶ ἔξης ἡ ἴστορία ἐγκαταλείπει τὴν λατρείαν τῆς ὠφελείας, διὰ νὰ λατρεύσῃ τὴν δύναμιν. Τὸ πρόβλημα τῆς σημερινῆς τεχνικῆς δὲν εἶναι: πῶς θὰ εὑρεθῇ, δ.τ. ἐλλείπει, ἀλλὰ πῶς θὰ καταστῇ δυνατή ἡ ἀξιοποίησις τῆς δυνατότητος. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν οἱ τόποι τῆς δυνάμεως γίνονται ἀφετηρίαι: τοῦ ἴστορικοῦ προσανατολισμοῦ. Οι μέλαχς καὶ ὁ λευκός χρωματικοί, τὰ πλούσια εἰς ὄρυχτέλαια ὑπεδάφη καὶ

τὰ κοιτάσματα οὐρανίου δεσμεύουν τὸ τεχνικὸν ἐνδιαφέρον. "Οσοι διαθέτουν τὴν δύναμιν, παρουσιάζονται ώς ἀρχηγοί τῆς ἱστορίας. Ο θερμὸς ἢ ψυχρὸς ἐμπόλεμος ἀνταγωνισμὸς ἡ πειρωτικῶν συνασπισμῶν εἶναι τὸ σύμπτωμα τῆς δυντιστροφῆς, ἡ δποία συνετελέσθη εἰς τὴν τεχνικὴν κατεύθυνσιν τοῦ ἀνθρώπου.

"Ἐδὲν ἡ τεχνικὴ ἀνοίγῃ τὴν προοπτικὴν τῆς δυνάμεως, εἶναι ἡ προϋπόθεσις τῶν συγχρόγων ἐπιδιώξεων. Ἐὰν δημως ἡ ἐπιδίωξις, δπωσδήποτε καὶ ἀν παρουσιάζεται εἰς τὸν σημερινὸν κόσμον, εἶναι τὸ ἀναπότρεπτον ἡ τὸ ἀναγκαῖον ἐπακόλουθον τῆς δυνάμεως, δ,τι θεμελιώνει τὴν δύναμιν, ίσχύει ώς πρώτη ἀξία. Η τεχνικὴ δὲν παριστᾶ διὰ τοῦτο μίαν ἀξίαν μεταξὺ ἀλλων ἀξιῶν, ἀλλ' ώς βασικὴ ἐπίκαιαιρος ἐπιδίωξις, τὴν ἐσωτερικὴν δύναμιν τῆς νέας ἀξιολογικῆς κατευθύνσεως τοῦ ἀνθρώπου. Εἰς τὴν κατεύθυνσιν αὐτῆν ἡ τεχνικὴ, ἀντὶ γὰρ ἐκπληρώσης τοὺς σκοποὺς τοῦ παρελθόντος, δημως νομίζουν, δσοι ἐπιδίωκουν γὰρ ἐκτεχνικευθοῦν, τοποθετεῖ τὸ παρόν καὶ τὸ μέλλον ἐνώπιον ἀγνώστων καὶ διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ νέου τρόπου ζωῆς ἀγυπτερθέτων αἰτημάτων. Διὰ τῶν ωστικῶν τῆς δυνάμεων, τῶν διεισδυτικῶν τῆς ἴκανοτήτων, τῶν ἐκρηκτικῶν τῆς ὑλῶν, τῶν αὐξανομένων ταχυτήτων, τῶν μορφῶν τῆς ἐνεργείας, τῶν λογιστικῶν μεθόδων, τῶν κυμάτων, τῶν ἀκτίγων, τῶν συνθέσεων καὶ τῶν δυνατοτήτων ἀκριβείας μεταβάλλει δχι μόνον τὴν τεχνικὴν παράδοσιν, ἀλλ' ἐφ' δσον καθορίζει τοὺς γέους σκοποὺς τῆς ζωῆς, δλόκληρον τὸ πνευματικὸν περιεχόμενον τοῦ ἀνθρώπου.

"Οπως ἡ ἐγκατάστασις γομαδικῶν φύλων εἰς μίαν ὥρισμένην περιοχὴν τῆς γῆς ἐσήμαινε διὰ τῆς ὑποταγῆς φυσικῶν δυνάμεων εἰς τὴν ζωήν, ώστε δ ἀνθρωπος γὰρ κατορθώνῃ τεχνικῶς, δ,τι ἔχει ἀνάγκην, τὸ τέλος τῆς προστορικῆς ἐποχῆς καὶ τὸ a priori τοῦ γεγονότος, τὸ δποῖον ὄνομάζομεν «πολιτισμόν», τὸ γεγονός τῆς συγχρόνου τεχνικῆς διὰ τῆς ὑποταγῆς τῆς ζωῆς εἰς φυσικὰς δυνάμεις, ώστε δ ἀνθρωπος γὰρ ἔχῃ ἀνάγκην, δ,τι κατορθώνει τεχνικῶς, εἶναι ἡ «μεταπολιτιστικὴ» προϋπόθεσις τοῦ ἀνθρωπίνου θίου. Δὲν εἶναι ἐπομένως ἡ τεχνικὴ ἀπλῶς μία νέα σχέσις τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὴν φύσιν, ἀλλ' δ ἴστορικὸς δρός τῆς οἰκοδομῆς ἡ τῆς ἐκμηδενίσεως τοῦ ἀνθρώπου εἰς τὴν τρίτην φάσιν τῆς ἐπὶ γῆς παρουσίας του.

Αὐτὸ σημαίνει, δτι τὸ ἐρώτημα περὶ τῆς καταγωγῆς τοῦ νέου αὐτοῦ τομέως ἀνθρωπίνης δραστηριότητος, ἐπὶ τοῦ δποίου ἀντικειμενικὰ σχήματα μαθηματικῶς ἐλεγχούμενων δυνατοτήτων τῆς φύσεως ἐπιβάλλον τὸ περιεχόμενον καὶ τὴν μορφὴν τῶν παραστάσεων καὶ τῶν ἀξιῶν τῆς ζωῆς, ἀναφέρεται ε'- τὴν ἴστορίαν τοῦ πνεύματος, τὸ δποῖον διὰ τῆς ἐξελίξεώς του ἀνέτρεψε τὴν σχέσιν τοῦ σκοποῦ πρὸς τὸ μέσον. Διὰ νὰ φανῇ, πῶς ἡτο δυνατή ἡ μεταβολὴ αὐτή, δὲν χρειάζεται λοιπὸν ἀπαραιτήτως ἡ γγῶσις τῆς προτεχνικῆς ἴστορίας, ἐφ' δσον τὸ γεγονός τῆς συγχρόνου τεχνικῆς τὴν ἀνέτρεψεν.

ἀλλ' ἡ σπουδὴ τῶν κινήσεων τοῦ πνεύματος, τὸ δόποιον κατέληξεν εἰς τὴν ἀνατροπὴν αὐτῆγ, τὴν προυπόθεσιν τῆς παρουσιάσεως ἐπὶ τῆς γῆς ἐνδειπνευματικῶς ἐγιαίσου ἀνθρωπίνου τύπου. "Οσοι μπορέαλλουν τὸ ἔρωτημα περὶ τῆς οὐσίας τοῦ σημερινοῦ τεχνικοῦ πνεύματος, ἔρωτοῦ διὰ τοῦτο, πῶς κατώρθωσε τὸ πνεῦμα τῆς Εὐρώπης εἰς τὴν ἑσωτερικήν του περιπέτειαν νὰ γίνῃ ἡ κοινὴ ἐλπίς, διὸ τρόπος τῆς ζωῆς καὶ διὸ ιστορικὸς κρίκος τῆς οἰκουμένης. Εἰς τὴν παράστασιν τῆς ἔρωτήσεως αὐτῆς ἔχει ἀφιερωθῆ τὸ παρὸν πόνημα.

ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ  
ΤΟΜΕΑΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ  
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: AN. ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ Θ. ΠΕΤΣΙΟΥ

Ε.γ.Δ της Κ.Π  
ΙΩΑΝΝΙΝΑ 2006